

35/3-11

## **CITTA' DI TORINO**

Provvedimento del Consiglio Circostrizionale n. 3  
"San Paolo, Cenisia Cit Turin, Pozzo Strada"

Estratto del verbale della seduta del

**23 MARZO 2011**

Il Consiglio di Circostrizione n. 3 "San Paolo, Cenisia Cit Turin, Pozzo Strada" convocato **d'urgenza** nelle prescritte forme in **1^ convocazione** per la seduta ordinaria del **23 marzo 2011**, alle ore **21,00** nell'aula consiliare in **C.so Peschiera 193** presenti, oltre al Presidente **Michele PAOLINO**, che presiede la seduta,

i Consiglieri **AUDANO, BUCCIOL, CANELLI, CAPORALE, CARBONE, CARDACI, COPPERI, COPPOLA, DELIZZOS, GATTO, GRASSANO, GRIECO, IANNETTI, MAGLIANO, MARIELLA, MILETTO e VALLE .**

In totale, con il Presidente, n. 18 Consiglieri.

Assenti i Consiglieri: **BURA, CASCIOLA, INVIDIA, PEPE, PESSANA, SOCCO e TRABUCCO.**

Con l'assistenza del Segretario **Dott. Sergio BAUDINO**

ha adottato in

**SEDUTA PUBBLICA**

il presente provvedimento così indicato all'ordine del giorno:

**C. 3 - ART. 42 COMMA 2 - XXXI° TROFEO G. PADOVANI. CONTRIBUTO DI EURO 1.000,00 ALL'ASSOCIAZIONE SPORTING PARELLA**

**CITTÀ DI TORINO**

## CIRCOSCRIZIONE N.3 - SAN PAOLO - CENISIA - POZZO STRADA

## DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: C.3 - ART. 42 COMMA 2 - XXXI° TROFEO G. PADOVANI. CONTRIBUTO DI EURO 1.000,00 ALL'ASSOCIAZIONE SPORTING PARELLA.

Il Presidente PAOLINO riferisce:

L'Associazione Sporting Parella che da anni collabora con la Circoscrizione, intende promuovere lo sport della pallavolo sul territorio attraverso l'organizzazione dell'evento sportivo denominato "Trofeo G. Padovani".

Prerogativa dell'iniziativa è di favorire un rapporto diretto tra le realtà sportive e i cittadini quale significativo momento di aggregazione sociale volto a valorizzare il territorio. Il trofeo "G. Padovani" è inoltre l'occasione per onorare e ricordare la tragica e prematura scomparsa del giovane Giuseppe Padovani.

La manifestazione, giunta alla XXXI<sup>a</sup> edizione, sarà l'evento conclusivo della stagione sportiva in corso e si svolgerà dal 4 Aprile al 9 giugno c.a., con la partecipazione di squadre, sia maschili che femminili, militanti nei campionati provinciali di prima e seconda divisione o in campionati regionali di serie D.

Le Società invitate, i cui atleti agonisti sono tesserati alla FIPAV (Federazione Italiana Pallavolo), saranno 48 di cui 16 per il tabellone maschile e 32 per quello femminile: ciascun tabellone prevede 4 gironi composti da 4 squadre che si sfideranno in un unico turno.

Durante le finali del torneo saranno organizzate gare parallele con il coinvolgimento del settore giovanile dell'Associazione organizzatrice e dei ragazzi del territorio che desiderano avvicinarsi alla disciplina della pallavolo, l'associazione, al termine delle finali e della premiazione, offrirà un piccolo rinfresco ai partecipanti.

L'Associazione Sporting Parella ha richiesto alla Circoscrizione, per la realizzazione della manifestazione, il patrocinio, l'uso gratuito, per tutta la durata dello torneo, della palestra "Padovani" della Scuola Drovetti sita in Via Bardonecchia 18 - Torino, l'assegnazione di materiale per le premiazioni e un contributo economico di Euro 1.000,00 a parziale copertura delle spese preventivate che ammontano ad Euro 2.544,00.

Considerato l'interesse generale alla valorizzazione di attività di privati, associazioni o altri soggetti che concretizzino l'erogazione mediata di servizi di rilevanza collettiva, in materie di competenza dell'ente pubblico erogatore ed in mancanza di intervento istituzionale diretto, anche alla luce del principio di sussidiarietà orizzontale ex art. 118 comma 4 Cost., la Circoscrizione, al fine di valorizzare il territorio circoscrizionale ed il rafforzamento delle attività sportivo- aggregative sul territorio, in particolare le attività di promozione e diffusione di eventi

significativi per la comunità e la realizzazione di forme aggregative e multifattoriali (sportive, formative, socializzanti), compiti propri della Circoscrizione, attesta, ai sensi dell'art. 6 comma 9 l. 122/10, che per la fattispecie in esame, non sussiste alcuna finalità di puro ritorno di immagine per l'ente pubblico, ma che trattasi di un'opportuna collaborazione con le realtà associative territoriali, nonché di una positiva, e costituzionalmente orientata, cooperazione con soggetti terzi, quali appunto le associazioni sportive, utilmente sussidiarie dell'ente nell'erogazione alternativa dei servizi sportivi e sociali.

Si evidenzia quindi una preminente ed effettiva finalità di interesse collettivo per l'efficace valorizzazione dello sport quale strumento per il miglioramento della qualità della vita dei soggetti residenti sul territorio.

La Circoscrizione, considerata la rilevanza cittadina della manifestazione e l'esito positivo delle esperienze precedentemente realizzate, intende concedere all'A.S.D. Sporting Parella un contributo economico di Euro 1.000, 00 pari al 39,30% circa delle spese preventivate, l'uso a titolo oneroso, con applicazione della riduzione del 50% sulle tariffe, della palestra "Padovani" della Scuola Drovetti sita in Via Bardonecchia 18 dalla data di esecutività del presente provvedimento fino al 9 giugno c.a. nei giorni e negli orari richiesti dall'Associazione (spazi già assegnati a titolo oneroso e senza riduzione, fino al 31 maggio c.a., con concessione annuale prot. n. 13083 del 16/09/2010), in ottemperanza alle disposizioni contenute all'art. 3 comma 1 del Regolamento Impianti e Locali Sportivi Comunali, approvato con deliberazione della Giunta Comunale (n. mecc. 8203507/10) del 30.03.1982, modificato con deliberazioni del Consiglio Comunale n. mecc. 2004 01377/010 e n. mecc. 2005 01945/010, e assegnare n. 12 coppe (materiale già in possesso della Circoscrizione) per la premiazione degli atleti.

Al termine dell'attività l'Associazione Sporting Parella dovrà, ai sensi del succitato Regolamento, relazionare in merito ai risultati dell'iniziativa e al numero dei partecipanti e dovrà indicare, nei volantini, nei manifesti e comunque in tutte le pubblicazioni relative all'iniziativa, le agevolazioni tariffarie ottenute per l'utilizzo degli impianti.

Inoltre in sede di presentazione di consuntivo, qualora le spese sostenute risultassero inferiori a quelle preventivate, il contributo sarà ridotto proporzionalmente applicando la percentuale individuata nel presente atto.

Si da atto che il suddetto contributo rientra nei criteri generali per l'erogazione dei contributi come precisato nel Regolamento approvato e parte integrante della Delibera C.C. del 19/12/94 n. mecc. 9407324/01, esecutiva dal 23/01/1995 e successivamente modificato dalla delibera del C.C. in data 3 dicembre 2007 n. mecc. 2007 04877/02 esecutiva dal 17 dicembre 2007.

Si dichiara che l'A.S.D. Sporting Parella ha prodotto la dichiarazione concernente il rispetto dell'art. 6 comma 2 della Legge 122/2010 che si allega alla presente.

L'iniziativa sopra descritta è stata illustrata e discussa nella seduta della V Commissione Sport del 1 marzo 2011.

Tutto ciò premesso,

LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

- Visti gli artt. 46 co. 2 e 51 dello Statuto della Città di Torino;
- Visto l'art. 77 dello Statuto della Città di Torino;
- Visto il Regolamento del Decentramento approvato con deliberazioni del Consiglio Comunale n. 133 (n. mecc. 9600980/49) del 13 maggio 1996 esecutiva dal 23/7/1996 e n. 175 (n. mecc. 9604113/49) del 27 giugno 1996 esecutiva dal 23/7/1996 il quale fra l'altro, all'art. 42 comma 2 dispone in merito alle "**competenze proprie**" attribuite ai Consigli Circostrizionali cui appartiene l'attività in oggetto;
- Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Testo Unico delle Leggi sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs 18 agosto 2000 n. 267 sono:
  - favorevole sulla regolarità tecnica;
  - favorevole sulla regolarità contabile;

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate;

#### PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

- 1) di esprimere parere favorevole in merito al "XXXI° Trofeo G. Padovani" organizzato dall'Associazione Sporting Parella;
- 2) di individuare quale beneficiaria del contributo di Euro 1.000,00, al lordo delle eventuali ritenute di legge, pari al 39,30% circa delle spese preventivate ammontanti a Euro 2.544,00, l'Associazione Sporting Parella con sede in Torino – Via Vassalli Eandi 30 – Partita IVA 97539140018, per la realizzazione dell'iniziativa descritta nella parte narrativa del presente provvedimento .  
Il suddetto contributo rientra nei criteri generali per l'erogazione dei contributi come precisato dal Regolamento approvato e facente parte integrante della Delibera n. mecc. 9407324/01 C.C. 19/12/94, esecutività dal 23/01/1995 e successivamente modificato dalla delibera del C.C. in data 3 dicembre 2007 n. mecc. 2007 04877/02 esecutiva dal 17 dicembre 2007.;
- 3) di riservare a successiva determinazione dirigenziale l'impegno della somma sopraindicata e la relativa devoluzione. La liquidazione di detto contributo avverrà a fronte di relazione scritta sull'iniziativa svolta e rendicontazione contabile fiscalmente valida delle spese sostenute per la realizzazione dell'iniziativa. Qualora, in sede di presentazione del consuntivo, previa verifica delle entrate, le spese a carico dell'Associazione risultassero inferiori a quelle preventivate, il contributo sarà ridotto proporzionalmente. L'importo verrà assunto ad avvenuta approvazione del Bilancio 2011 e sarà contenuto nei limiti degli stanziamenti approvati.
- 4) di approvare la concessione all'Associazione Sporting Parella dell'uso a titolo oneroso, con riduzione del 50% sulle tariffe, della palestra "Padovani" della Scuola Drovetti sita in Via Bardonecchia 18 dalla data di esecutività del presente provvedimento al 9 giugno c.a. nei giorni e negli orari richiesti dall'Associazione (spazi già assegnati a titolo oneroso e senza riduzione, fino al 31 maggio c.a., con concessione annuale prot. n. 13083 del 16/09/2010), in ottemperanza alle disposizioni contenute all'art. 3 comma 1 del Regolamento Impianti e

Locali Sportivi Comunali, approvato con deliberazione della Giunta Comunale (n. mecc. 8203507/10) del 30.03.1982, modificato con deliberazioni del Consiglio Comunale n. mecc. 2004 01377/010 e n. mecc. 2005 01945/010. Tale articolo prevede la riduzione delle tariffe degli impianti sportivi per manifestazioni ed attività sportive e del tempo libero di particolare interesse cittadino o circoscrizionale;

- 3) di approvare l'assegnazione del materiale di premiazione, già in possesso della Circoscrizione, all'Associazione Sporting Parella nella misura di 12 coppe;
- 4) di riservare a successivo provvedimento dirigenziale la concessione dell'uso dell'impianto sportivo con riduzione tariffaria all'Associazione Sporting Parella ;
- 5) di dichiarare, considerata l'urgenza, il presente provvedimento **immediatamente eseguibile** ai sensi dell'art. 134, IV comma del Testo Unico delle Leggi sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267.

Il Presidente del Consiglio di Circoscrizione pone in votazione per alzata di mano il presente provvedimento.

Al momento della votazione risulta assente il Consigliere Iannetti.

Accertato e proclamato il seguente esito:

Presenti	17
Astenuti	3 (Coppola, Magliano e Miletto)
Votanti	14
Voti favorevoli	14

#### DELIBERA

di approvare i punti 1), 2), 3) e 4) di cui sopra che qui si richiamano integralmente.

Il Consiglio di Circoscrizione, con distinta votazione palese, (Presenti 17, Astenuti 3 - Coppola, Magliano e Miletto- Votanti 14, Voti favorevoli 14), dichiara, vista l'urgenza, il presente provvedimento **immediatamente eseguibile** ai sensi dell'art. 134, IV Comma del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.lgs. 18 agosto 2000 n. 267.